

XXXII. JAHRES-BERICHT  
DES  
**k. k. Staats-Gymnasiums**  
in Mähr.-Trübau.

—❦—  
VERÖFFENTLICHT  
AM SCHLUSSE DES SCHULJAHRES  
1908—1909.

—❦—  
INHALT:

1. De usu praepositionum πρὸς, εἰς, ἐν in Posthomeriis Quinti Smyrnaei. Von Dr. Heinrich Winsauer.
2. Schulnachrichten vom Direktor.



„ MÄHR.-TRÜBAU 1909. „

Verlag des k. k. Staats-Gymnasiums.  
Buchdruckerei Leopold Brönnel in Mähr.-Trübau.



## De usu praepositionum πρὸς, εἰς, ἐν in Posthomeriis Quinti Smyrnaei.

Von Dr. Heinrich Winsauer.

Quintus Smyrnaeus in conscribendis Posthomeriis carmina Homerica multis in rebus accuratissime secutus est. Inde permulta explicari possunt, quae sine hoc exemplari per aetatem, qua illud carmen epicum exstitit, nec intellegi nec explanari possunt. Cuius rei ut unum exemplum proferam, commemoro digamma omnibus locis, quibus in carminibus Homericis inveniatur, apud Quintum quoque inveniri posse. Sed non solum Homerus, verum etiam Bacchylides, Aristophanes Callimachus. Herondas poetae et scriptores nonnulli a me comparabuntur cum Quinto in iis, quae ad usurpandas praepositiones πρὸς, εἰς, ἐν pertinent. In hac quaestione adnotationes quoque criticas, ubi opus erit, proponi, consentaneum est. Ut vero in coniecturis examinandis de metro recte iudicaretur, primus et octavus libri Posthomeriicorum perquisiti sunt, qua re ostenditur, utrum in singulis pedibus hexametri spondeus an dactylus frequentior sit. Quod iam ex tabula discas:

I.

Pedes	— —	— — —
1.	31·57%	68·43%
2.	32·05%	67·95%
3.	5·28%	94·72%
4.	15·13%	84·69%
5.	7·59%	92·41%

VIII.

— —	— — —
26·19%	73·80%
31·94%	68·05%
6·15%	93·85%
14·88%	85·12%
6·94%	93·05%

### Caput primum.

πρὸς, ποτί.

Quintus praepositionis „πρὸς“ duplicem formam adhibet „πρὸς et ποτί“. „προτί“ vero codicibus non satis firme traditur. In versu 213,<sup>1</sup> ubi

<sup>1</sup>) 212 sqq: λίπε δ' οὐς πάρος αὐτόθ' ἐναιρε φεύγοντας ποτί ἄστν. προτί: υ (vulgata lectio), ποτί P (Parrhasianus), k (ed Roehlyi), z (ed Zimmermanni). Nullo nisi hoc loco Posthomeriicorum προτί occurrit. Sed ne hic quidem haec forma codicibus satis confirmatur. Multum non est, quo προτί defendatur. Id solum afferri potest, Quintum, si re vera hoc loco προτί scripsit, dictionem carminum Homericorum secutum esse, ubi tricies ter προτί ante nomen ἄστν legitur. Attamen etiam hoc in versu ex Quinti consuetudine ποτί praeferendum esse videtur, cum Quintus ceteris locis ποτί ἄστν scripserit (α<sub>1</sub> 460, 794, ν<sub>1</sub> 70, ξ<sub>1</sub> 320) et cum optimo codice P ποτί tradatur.

„vulgata“ habet „*πρότι*“, pro hac forma rectius legitur „*ποτί*“. Quintus *πρός* ibi solum posuit, ubi metro altera forma prohibetur. *πρός* vicies sexies legitur ante nomina quorum novem ( $\alpha_q$  27,  $\zeta_q$  302, 485,  $\kappa_q$  289, 290,  $\lambda_q$  356,  $\nu_q$  46, 512,  $\xi_q$  163) a consonante et septemdecim ( $\alpha_q$  708,  $\beta_q$  161,  $\gamma_q$  509, 611,  $\epsilon_q$  52, 397,  $\zeta_q$  267, 332,  $\eta_q$  241, 400,  $\theta_q$  139,  $\mu_q$  61, 217, 235, 278, 345,  $\xi_q$  253) a vocali incipiunt, ante quam digamma nunquam fuerat. *ποτί* vero centies vicies ante nomina legitur, quae a consonante incipiunt et sexies ante nomina ( $\alpha_q$  460, 784,  $\gamma_q$  192,  $\zeta_q$  446,  $\nu_q$  70,  $\xi_q$  320) quae a digamma quondam coeperunt. Vides igitur ante vocales Quintum „*πρός*“, nunquam vero „*ποτί*“, nisi ante vocalem digamma exciderat, posuisse, ante consonantes autem multo praetulisse „*ποτί*“: nam „*πρός*“ ante consonantes novem tantum locis legitur, qui ita constituti sunt, ut sexies ( $\epsilon_q$  302, 485,  $\kappa_q$  289,  $\nu_q$  46, 512,  $\xi_q$  163) „*πρός*“ sit in arsi altera, ter ( $\alpha_q$  27,  $\kappa_q$  290,  $\lambda_q$  356) in arsi prima inveniatur.

Reliquum est, ut ostendatur, quomodo haec res se habeat in carminibus Homericis, de qua re conferas „Ebeling, lexicon Homericum“ pag. 232, ubi haec scripta leguntur: *πρός* ante substantiva ducenties, quae quattuordecies digamma habent, etsi haec ad certam normam redigi nequeunt ob inconstantiam et „*ποτί*“ sexagies fere ante substantiva, quae septies et quinquagies digamma habent et „*ποτί*“ octogies fere ante substantiva. Ex his intellegitur in Posthomericeis pro rata parte multo saepius „*ποτί*“ adhibitum esse quam in carminibus Homericis.

## A.

*πρός* adverbii partes suscipit:

$\alpha_q$  27 *πρός* δ' ἔτι οἱ τόδε θυμὸς ἀρήϊος ὀρμίνεσκεν.

Cf. Hom. π 291, τ 10, υ 41 *πρός* δ' ἔτι. προσέτι vero in Posthomericeis non legitur, cum εἰσέτι (sicut  $\beta_q$  42, 54 sim.) et ἐξέτι (sicut  $\kappa_q$  366) saepius inveniantur.

Ad Amesin redeunt:

$\alpha_q$  211 ἔπος ποτὶ τοῖον ἔειπεν, Eadem sunt:  $\alpha_q$  756,  $\gamma_q$  56,  $\zeta_q$  57,  $\kappa_q$  470,  $\mu_q$  7,  $\delta_q$  19 τοῖον ποτὶ μῦθον ἔειπεν.

Eadem sunt:  $\epsilon_q$  414, 440,  $\eta_q$  178, 688,  $\iota_q$  49,  $\kappa_q$  283,  $\nu_q$  14,  $\xi_q$  154:  $\iota_q$  260, πᾶς ποτὶ μῦθον ἔειπεν;  $\lambda_q$  134 θεὸς ποτὶ μῦθον ἔειπεν;  $\epsilon_q$  52 ψαύουσιν ποτὶ οὐρανόν.

## B.

*πρός* cum genetivo:

*πρός* cum genetivo quinques invenitur in obsecrandi formulis:  $\zeta_q$  302 *πρός* μεγάλῳ καὶ ὀβριμῷ Ἡρακλῆϊ,  $\kappa_q$  289 ἀλλ' ἄγε *πρός* τε θεῶν . . . ἦπιον ἐνθεο θυμόν, 290 *πρός* τε τεῶν λελέων καὶ κουριδῆς φιλότῃτος ἦπιον ἐνθεο θυμόν.

$\nu_q$  512 ἀλλ' ἄγε *πρός* μεγάλῳ Διὶ τερπνῶν τε τοκῆων . . . φίλοις με παῖδεσι κείνου (δεῖξαι).  $\xi$  163 τῆς νύ σε *πρός* τε γάμου πολυγηθέος ἡδὲ σεῦ αὐτοῦ λίσσονται.

Cf. Hom. ν 324 νῦν δέ σε *πρός* πατρός γουνάξουαι. Apud Bacchylidem *πρός* cum hoc sensu non invenitur. Arist. Nub. 314 *πρός* τοῦ Διὸς, 1104 *πρός* τῶν θεῶν. Call. Ep. XXXII, 2 *πρός* Χαρίτων. Her. IV, 30 *πρός* Μοιρῶν. Xen. Hell. 2. 2, 11, *πρός* θεῶν πατρῶων καὶ μητρῶων.

## C.

πρός cum dativo.

Cum dativo tribus locis legitur ποτί, quod praebet sententiam localem;

## a) Cum verbis quiescendi:

α) Apud, prope, bei: ηq 685 καί ῥοι μὲν δόρποιον ποτί κλισίῃσι μέλοντο. Cf. Hom. E 408. Her. IV, 60. Bacchylides et Callimachus hunc usum non habent. Xen. An, 1. 8, 4; 7. 2, 14. Cy. 7. 1, 3. Thuc. 2, 79. In versu ξq 551 περί et ποτί promiscue traduntur.<sup>2)</sup>

## β) In, de terra:

ηq 379 τέρπεσκον (sc. υἱά) μύθοισιν. ἐοῦ πατρός ἔργ' ἐνέποντες, ὅσα τ' ἀνὰ πλόνον εὐρύν ἐμήσατο καὶ ποτί γαίῃ Τηλέφου (Im Lande des Telephos). Tale πρὸς (ποτί) apud ceteros non invenitur. Veri simile est Quintum hoc loco ob metri necessitatem ποτί posuisse pro ἐνί vel ἐπί quae cum hac sententia multo usitatiora sunt.

## b) Semel cum verbo movendi:

ηq 418 τὸ (sc. ἔρκος) δ' ἄρ' ἤδη ὑπ' Εὐρυπίδου Χέρεσσι μέλλεν ἀμυλδύνεσθαι ἐρειπόμενον ποτί γαίῃ.

Cf. Hom. X 64 βυλλόμενα ποτί γαίῃ. Bacch. πρὸς c. dat. cum verbis movendi semel quoque posuisse videtur: XI, 15 οὐκ εἶδέ νιν ἀέλιος πρὸς γαίῃ πεσόντα. Arist. Plut. 543. Call. Ep. LI, 1. Herondas tale πρὸς non praebet. Scriptores vero Attici huius modi πρὸς saepius utuntur.

## D.

πρός, ποτί cum accusativo.

Cum accusativo habemus πρὸς fere in his: πρὸς οὐρανόν, πρὸς Ὀλυμπον, πρὸς ἡόνας, quorum similia alia occurrunt. Multo saepius Quintus ποτί posuit, scilicet ubicumque per metrum licuit. contra πρὸς ibi tantum, ubi metro postulabatur (αq 708, βq 161, γq 509, 611, εq 52, 397, ζq 267, 332, 485, ηq 241, 400, δq 139, λq 356. μq 61, 217, 235, 278, 345, νq 46, ξq 253), quoniam usquequaque dactylum per ποτί factum spondeo praetulit per productum πρὸς efformato.<sup>3)</sup>

Cum prima praepositionis ἐπί c. acc. significatione motio sursum versa designetur, principali notione praepositionis πρὸς c. acc. significatur aliquid versum esse ad aliquam partem vel regionem.

## 1. Significatur regio ad quam aliquid versum est:

ζq 485 ἡ μὲν πρὸς Βορέαο τετραμμένη ἡλχέντος πνοιᾶς.

Translate:

ζq 332 κυματῶν πρὸς ἡόνας βοῶντα. γq 256 σοὶ δ' ἦτοι νόος ἐστὶ ποτί ζόφον. Cf. Hom. Θ 74, 364, v 92, ε 55 sim. Call. VI, 38, IV, 280, Hunc usum apud ceteros quoque invenias. Thuc. 2, 55 πρὸς πελοπόννησον ὄρξ.

<sup>2)</sup> ξq 551 sq: ΣΧίζετο δ' ἄλμυρόν οἶδμα περί κρατερῆσι Χέρεσσι ἀνδρὸς ὑπερθύμοιο. ποτί A (Aldinus) et υ, περί P. Hoc loco rectius περί scribi puto quam ποτί. Nam ποτί c. dat. omnino ter solum legitur in Posthomericis, cum περί, quod hoc loco adverbium accipiendum est, satis saepe frequentetur. Vocula ποτί vero, sive praepositio sive adverbium percipitur, hoc in versu apta sententia non praebetur. Quae cum ita sint, περί praefero, praesertim cum optimo codice P tradatur.

<sup>3)</sup> Cf. Roechlyi Prolegomena pag. LXXIV et tractationis meae pag. 3, 4.

2. Cum hac significatione praepositionis πρὸς (ποτὶ) c. acc. ea. artis-sime cohaeret, quia indicatur aliquem loqui ad hominem (Zu einem sprechen): ζq 243 τοῖα πρὸς ἀλλήλους ὁρίζον.

Cf. Hom. Γ 155, Ε 374, 431, Η 464, Θ 212, Ν 81, Π 181, δ 620, η 334, θ 333, ξ 409 sim. Call. III, 103; Her. II, 85 ἐίρηται πρὸς τοῦτον. Apud Bacchylidem huius usus exempla eruere non potui. Dem. 8, 21.

3. Multis locis, ubi πρὸς (ποτὶ) de loco accipiendum est, non tam regio significatur quam terminus ad quem motio fit. Huius modi πρὸς (ποτὶ) saepe tam prope accedit ad similitudinem significationis vocis ἐπὶ c. acc., ut omnino discrimen non servetur, sed multo magis promiscue habeantur quod ex his exemplis comparatis discas:

αq 824 ποτὶ νῆας  
εὐπρώρους ἀφίκοντο.

θq 471 ἀλλ' ἴομεν  
ποτὶ νῆας.

ζq 327 βροτοὶ ποτὶ  
δῆριν ἰούσι.

κq 255 ἐπὶ νῆας κυ-  
νέας ἀφίκοντο.

κq 80 θοὰς ἐπὶ νῆας  
ιόντες.

ηq 676 ἰὼν ἐπὶ δῆριν.

Significatur motionem fieri usque ad terminum quendam. Potissime de planitie:

a) Cum acc. rei.

α) Verba intransitiva apposita sunt, quae vim vadendi, fugiendi vel similem sententiam habent: γq 126 Διὸς ποτὶ δῶματ' ἰούσαν, ηq 223 νῦν δ' ἴομεν ποτὶ δῶματ', εq 475 ἐλθαι ἐόν ποτὶ δῶμα, ηq 639 ἐλθῆ ἐόν ποτὶ δῶμα, ζq 185 ἐβαν ποτὶ δῶμαθ' ἕκαστος, ηq 179 ἐμὸν ποτὶ δῶμα κίοντες. αq 52 μόλεν ποτὶ Τρῶιον ἄστρ. μq 235 πρὸς ἱερὸν ἄστρ μολόντες, 440 μολόντες ἄστρ ποτὶ σφέτερον, αq 640 Τρῶες ποτὶ ἄστρ πεφυζότες ἐκ πολέμοιο κλαίον, ιq 213 φεύγοντας ποτὶ ἄστρ, γq 362 ποτὶ Πριάμοιο πόλιν φεύγον, ζq 446 ποτὶ Ἴλιον ἀπονέωνται, νq 70 Τρῶων ποτὶ ἄστρ νέοντο<sup>4)</sup> ζq 369 ποτὶ πτολίεθρα νέσθαι, ιq 336 ποτὶ πτόλιν Ἡφίστοιο ἤλυθον, κq 5 ἐσιδόντο ποτὶ πτόλιν ἀέσσοντας, λq 6 Ἀχαιοὶ Τρῶσιν ἐπεσσεύοντο ποτὶ πτόλιν, 333 ἐβαν Πριάμοιο ποτὶ πτόλιν, νq 78 ἐβαν ποτὶ τεῖχεα Τροίης, ζq 320 ποτὶ ἄστρ φέρεσθαι, ηq 435 ἵκοντο ποτὶ κλισίην Ὀδυσῆος 709 ποτὶ, κλισίην ἀρίκανε, βq 161 βῆ δὲ πρὸς ἐνὴν, ζq 342 ποτὶ σταθμὸν ἐρχομένησιν, νq 46 ἐλθῆσι λύκος . . . ποίμνης πρὸς σταθμὸν εὐρύν, λq 2 ἐλθέμεναι ποτὶ τύμβον, δq 250 ἤλυθον ἀεθλεύσαντες Ἀχιλλεύς ποτὶ τύμβον, ζq 257 (ἀπονέοντο), 304 (ἐβαν), ιq 398 ποτὶ σπέος εὐρύ κίοντας, αq 824 ποτὶ νῆας εὐπρώρους ἀφίκοντο δq 494 (ἰκέσθαι), ηq 352 ἐσσύμενον ποτὶ νῆα, θq 471 ἀλλ' ἴομεν ποτὶ νῆας, γq 509 πρὸς ἡύονας φορέοντο, μq 278 (ἀπονέεσθαι), 345 (ἀφίκοντο), ζq 647 γάσσασθό δ' Εὐρύπυλος, σὺν δ' ἄλλοι Τρῶες οὐκ ποτὶ προγοῶς Συμόεντος.

Semel praevallet significatio „in, contra“: βq 510 ἐβη ποτὶ Μέμνονος ἦτορ. Unico loco ποτὶ valet „usque-ad“: ιq 189 αἰχμή δὲ ποτὶ ῥάχιν ἐξεπέρησεν.

Semel ποτὶ c. acc. non de verbo, sed adiectivo pendet: αq 188 παλινόρσον ἐμὸν ποτὶ δῶμα σώωσον.

Translate: Inprimis de pugna: αq 444 ποτὶ φύλοπιν ἐγκονεῶσαι ἀλλήλας ὠτρυνον, 805 ἐσπόμενοι ποτὶ δῆριν.<sup>5)</sup>

<sup>4)</sup> Vide pag. 6 et 7 adnot. 5.

<sup>5)</sup> αq 805 ἐσπόμεναι ποτὶ δῆριν ὑπ' Ἀργείοισι δάμνησαν. Περὶ A M (Monacensis), ποτὶ P k (Koechlyi ed.) l (F. S. Lehrsii ed.) z (Zimmermanni ed.) „Ποτὶ δῆριν“ solum ad „ἐσπόμεναι“, „περὶ δῆριν“ vero ad „δάμνησαν“ referendum est. Multo potius autem „ποτὶ δῆριν“ legendum est quam „περὶ δῆριν“; si enim legitur „περὶ δῆριν“, ἐσπόμεναι non habet, quo referatur. Nam Quinti non est dicere ἰέναι aut

ζη 327 βροτοὶ ποτὶ δῆριν ἰοῦσι<sup>6)</sup>, ιη 523 νῦν δ' ἔομεν ποτὶ καίτον, αη 614 ἐπειγόμενος ποτὶ δόρπον, θη 4 ἐπειγόμενοι ποτὶ δῆριν<sup>7)</sup>, λη 187 ἐπειγόμενος ποτὶ φύλοπιν, 423 ἐπειγόμενός ποτὶ μῶλον, αη 451 ποτὶ κλόνον αἰνὸν ἐλθόμεναι πονέεσθαι . . . ὄρνυσι<sup>8)</sup>, εη 32 ποτὶ κλόμον ἄσχετον ἐλθέμεν, θη 147 ἐπιστεπυδόντα ποτὶ κλόνον, ζη 555 ποτὶ ζόφον ἔσσυτο, ηη 251 ἀπεσσυμένους ποτὶ πολέμοιο κυδοιμόν, θη 245 ἐσσυμένον ποτὶ δῆριν, ηη 89 νίσσεσθαι ποτὶ ζόφον, αη 127 μεμαυῖα ποτὶ πτολέμου στροφάλιγγα ζη 465 ποτὶ κλόνον ἐμμεμαυῖα, ηη 82 τρέπεται δὲ οἱ αἰόλος οἶμος ἄλλοτε μὲν ποτὶ πῆμα, νη 199 ἐσθλὸν ποτὶ γῆρας ἰκέσθαι.

Semel ποτὶ de substantivo pendet: λη 107 ὀτραλέαι δὲ ποτὶ μύρον κέλευθοι.

β) Cum verbis motionis transitivis:

ζη 144 ἦγεν ἐόν ποτὶ δῶμα . . . κύδιμον υἷα, ζη 213 ποτὶ τύμβον . . . ἀγόντων . . . Πολυξέην, 268 ἐλκομένης ποτὶ τύμβον, 34 νήπια τέκνα . . . ποτὶ στάθμον ἄλλον ἄγωσιν, αη 784 ποτὶ ἄστου φέρειν, γη 339 φέρον ποτὶ Τρώϊον ἄστου, 192 ποτὶ Ἴλιον εἰρύσσωμεν . . . Πηλείωνα, 210 ποτὶ πτόλιν εἰρύσσαντες, μη 236 (εἰρύσσωσι) 433 ποτὶ πτόλιν ἔργον Ἑπειοῦ . . . ἀνείρου, ιη 258 καὶ μιν ἔθηκε ποτὶ πτόλιν, μη 421 μὲν ἄγοι ποτὶ Τρώϊον ἄστου, λη 267 ἐλκων οὐκ ἐθέλοντα βίη πρὸς ἀθήεα Χῳρον, ιη 174 δίκτυον . . . ἐξερύωσι . . . ποτὶ γαῖαν, 334 προέηκαν ἐκτυμένην ποτὶ Ἀῆμον . . . Ὀδυσῆα, 449 λυγρὸν ἐπισκάζοντα ποτὶ χθόνα δῖαν ἄγεσκον, εη 221 ἔντα καλὰ ποτὶ κλισίας φορέοντα, γη 2 νέκυν ποτὶ νῆας ἐνεικον, ηη 208 (ἐνεικα), εη 614 καὶ ἐ μέγαν περ ἐόντα θοῶς ποτὶ νῆας ἐναικα, ζη 526 ἀμπνεῖοντα φέρον ποτὶ νῆας δη 291 καὶ τοὺς μὲν θεράποντι πόρην ποτὶ νῆας ἄγεσθαι, 330 ἀεθλα φέρειν ποτὶ νῆας, θη 220 τεύχε' . . . φέρειν ποτὶ νῆας.

Semel iuxta verbum violandi: ιη 193 τὸν μὲν ἐλάσας δουρὶ μέγα στομάχιο.

Translate: γη 438 τὸν ῥα ποτὶ κλόνον ἄνδρες ἀνάλκιδες ἰθύνουσιν, ηη 553 αἰὲν ἐποτρύνεσκε ποτὶ κλόνον, ζη 297 ἐποτρύνων ποτὶ δῆριν, βη 304 ποτὶ μῶλον ἄγεσκε, ιη 216 μένος ἵππων σέυεσκεν μάστιγι ποτὶ κλόνον.

b) Cum acc. hominum:

α) Cum verbo intransitivo ante collectivum: γη 755 ὀππόθ' ἔκοιτο ποτὶ στρατόν.

ἔπεσθαι περὶ δῆριν, sed semper ἔπεσθαι vel ἰέναι εἰς aut ποτὶ aut ἐπὶ δῆριν, quod ex his exemplis intellegitur: αη 444 ποτὶ φύλοπιν ἐγκονοοῦσαι, θη 245 ἐσσυμένων ποτὶ δῆριν, γη 120 ἐς ἀπηνέξ δῆριν . . . ἐλεύσεται. Similia sunt: εη 32, ζη 555, ηη 89, 251, θη 147, 225. Conferas quoque αη 172 ἐπὶ δῆριν ἐλθέμεν, 174 ἔποντ' ἐπὶ δῆριν, εη 144 ἐσσυμένων ἐπὶ δῆριν, ηη 4 ἔβαν κρατερὰν ἐπὶ δῆριν, 276 δῆριν ἐπὶ στυγνέσαν . . . νέεσθαι, 676 ἰὼν ἐπὶ δῆριν sim. Ex his exemplis allatis apparet ex Quinti consuetudine περὶ esse abiciendum. Accedit, quod ποτὶ optimo codice P traditur. Ex eisdem causis περὶ abiciendum est ζη 327 (περὶ δῆριν A, ποτὶ δῆριν P), θη 4 (περὶ δῆριν A, ποτὶ δ. P), νη 70 (περὶ ἄστου νέοντο A, ποτὶ P).

<sup>6)</sup> Vide adnot. crit. 5) pag. 6 et 7.

<sup>7)</sup> Vide adnot. crit. 5) pag. 6 et 7.

<sup>8)</sup> αη 451 sqq. τίπτε ποτὶ κλόνον αἰνὸν ἐλθόμεναι πονέεσθε σῆτελιν οὐτι πάροιθε πονησάμεναι περὶ Χάρμης ἀλλ' ἄρα νηίδες ἔργον ἐπ' ἄτλητον μεμαυῖα ὄρνυσι<sup>8)</sup> ἀφορδέως. ποτὶ om. A, E (Escorialensis). C (Cantabrigiensis); add. MP, κατὰ d (Dausque). Hunc locum ob eam causam depravatam esse veri simile est, quod verborum contunatio recte non est percepta; alioqui intellegi non potest cur Dausque conierit κατὰ. Ποτὶ κλόνον enim cum ὄρνυσι<sup>8)</sup> ἀφορδέως coniungenda sunt. Eo mapis vero ποτὶ retinendum est, quod optimis codicibus MP traditur.

- β) Cum verbis transitivis: ζq 561 τόνδ' ὅλῳ φέρε Μοῖρα ποτὶ θρασὺν ἥνωλῃα.

Translate: μq 61 πρὸς Ἄρηα καὶ οὐτιδανόν περ ἐγείρει (sc. θάρτος), quo loco Ares persona comprehenditur.

Tali πρὸς (ποτὶ) Homerus, Bacchylidus, Aristophanes, Callimachus, Herondas quoque totiens utuntur, ut singula exempla adferre opus non sit.

4. Interdum praepositione πρὸς (ποτὶ) c. acc. significatur motio ad montes vel caelum versa, cum aliis locis designetur motionem fieri vel ex superiore regione ad terram vel de terra ad inferos.

a) Motio fit ad caelum vel montem:

- α) Cum verbis motionis intransitivis: αq 708 πρὸς οὐρανὸν ἀπονέεσθαι, ηq 400 (ἤλυθεν Ἡώς), μq 217 (νίσσοντο), γq 611 πρὸς Ὀλυμπον ἀφίξομαι, εq 397 (ἰούση), θq 343 θόρεν ποτὶ δάσκιον Ἴδην.

- β) Cum verbo motionis transitivo: θq 373 ἄλθοις ἀνεύρυσσαντες ἄνω ποτὶ δῶσβαντον ἄκρην.

b) Motio fit ex regione superiore ad terram vel de terra ad inferos:

- α) Cum verbis motionis intransitivis: θq 225 ἐσπύμενος ποτὶ γαῖαν, μq 164 οὐρανόνθεν φορέοντο ποτὶ Χθόνα, ζq 279 ἐρῆε φοῖνον χίμα ποτὶ Χθόνα, εq 453 ἥ δὲ θοῶς ἔκανε ποτὶ Στυγὸς αἰπὰ ῥέεθρα, ιq 51 οἰχομένῳ ποτὶ δῶμ' Ἀΐδαο. His exemplis prope accedit ηq 304 κατερχομένῳ ποτὶ κνέφας Ὠρίωνος.

- β) Cum verbis motionis transitivis: δq 253 τὸν δ' Αἴας ποτὶ γαῖαν . . . ἐτίνασσε, ζq 45 ποτὶ χθόνα πάντα βιάεσθαι, λq 32 τὸν μὲν . . . ποτὶ χθονὸς οὐδ' ἔρρισε, μq 199 ταρφέες ἐξερχέοντο ποτὶ χθόνα, θq 139 ἥ σε πρὸς Ἀΐδα κῆρες ἀμείλικτοι φορέουσι.

Cf. Hom. Θ 74, 364 sim. Apud Bacchylidem, Call. Her. huius modi πρὸς exempla rara sunt.

5. Semel πρὸς c. acc. de loco ita accipiendum est, ut significetur „apud, prope“. Quam rarissimam notionem ex dicendi generibus sicut Aesch. Ag. 1567 „ἐστάναι πρὸς σφαγὰς“ exstitisse intellegitur, quia ex significatione regionis infirmata notio orta est quae valet „apud, prope“. λq 356 πρὸς δὲ ῥόον Συμβέντος ἔχεν πόνον ἀλγινέντα.

Hunc usum Homerus, Arist. Bacch. Call. Her. nusquam praebent. Soph. El. 931, Phil. 23, Eu. Hee. 188, 220, El. 315.

6. Duobus locis indicatur finis, quo quid fit. Pro tali πρὸς c. acc. non solum Quintus, verum etiam alii poetae εἰς vel ἐπὶ et c. dat. et. acc. praefecerunt.

λq 72 χεῖρ ἐτι μαιμώσα ποτὶ κλόνον ἐγγχος ἀείραι, 359 ποτὶ μῶλον Ἄρης ἀσπίδας ἐντύναντο.

Apud Homerum, Bacch. Call. Her. tale πρὸς executere non potui.

Thuc. 1, 96. Dem. 6. 23 παντοδαπὰ εὐρημένα τὰς πόλεσι πρὸς φυλακὴν καὶ σωτηρίαν.

Semel voce ποτὶ c. acc. id significatur, ad quod aliquid pertinet: θq 263 τί γὰρ ποτὶ δῆριν λῳίων Ἀρήιος;

Tale πρὸς (ποτὶ) c. acc. Hom. Aristoph. Bacch. Call. Her. non usurpant.

Xen. An. 7. 1, 9 οἱ στρατιῶται ἀθυμοῦσι πρὸς τὴν ἐξοδον, Comm. 2. 6, 34. 3, 10, 12. Lyc. 15 πρὸς τοὺς θεοὺς εὐσεβῶς ἔχαι, Isocr. 15, 284 τοὺς ἄριστα πρὸς ἀρετὴν πεφυκότας.

Pro tali πρὸς saepius κατὰ c. acc. in usu est.



8. Usitata temporis significatio vocis πρὸς (ποτὶ) c. acc., qua appropinquatio quaedam notatur ad tempus certum, in Posthomericeis deest. Nam eo loco, ubi ποτὶ c. acc. de tempore accipiendum est, potius spatium temporis significatur eodem modo quo nudo accusativo vel praepositione ἐπὶ c. acc. καὶ 28 ὅς κέλαι ποτὶ δῆρὸν ἀνὰ πτόλιν ἄλγεα πάσχειν.<sup>9)</sup>

Hoc sensu temporali qui subest in versu καὶ 28 alii poetae et scriptores, qui a me comparari solent, πρὸς c. acc. non utuntur. Quintus pro solito ἐπὶ c. acc. hoc loco ποτὶ posuit, ut hiatus vitaretur. Usitatam vero temporis significationem, qua indicatur appropinquatio quaedam ad certum tempus, alii saepius praebent: Cf. Hom. ρ 191 ποτὶ ἔσπερα, Her. VII., 42 πρὸς ὄρθρον; Bacch. Call. tali πρὸς non utuntur.

Xen. Hell. 2. 4, 6 πρὸς ἡμέραν.

<sup>9)</sup> καὶ 27 εἰσ. Πουλυδάμα, πῶς γὰρ σε σκόρρονά φησι τετύγθαι, ὅς κέλαι ποτὶ δῆρὸν ἀνὰ πτόλιν ἄλγεα πάσχειν; ποτὶ δῆριν A P p (Pauw), περὶ δῆριν sp. (Spitzner), ποτὶ δῆρὸν r (Rhodoman), t (Tychsen), l (ed F. S. Lehrsii); k, z; πέρι δ. st<sup>2</sup> (J. Th. Struwe)- μάλα δ. (Nauck). Inepte Pauw ποτὶ δῆριν explicavit „praeter pugnam“. Ποτὶ enim nunquam hanc sententiam habet. Ne coniectura quidem περὶ δῆριν (sp.) teneri potest. Δῆριν enim ipsam omnino non metuisse Aeneam rectissime exposuit k, verum longinquae obsidionis mala, famem et pestem et bellum longo post tempore demum diremptum. Optime et simplicissime hic locus sanatur scribendo ποτὶ δῆρὸν. Nam ποτὶ δῆρὸν, qua dictione idem exprimitur ac dicendi genere ἐπὶ δῆρὸν (γῆ 524, δῆ 348, ζῆ 18, καὶ 39) adiuvatur dicendi generibus a poetis temporum posteriorum adhibitis sicut πρὸς ὀλίγον, πρὸς βραχύ sim. Praeterea Quintus hoc loco ποτὶ hiatus vitandi gratia posuit. Πέρι vero et μάλα quae ad augendum et cumulandum verbum δῆρὸν valent, hoc loco permolesta sunt. Quae cum ita sint, ποτὶ δῆρὸν retineo, eo magis cum ποτὶ codicibus A P tradatur et facile fieri potuerit, ut voces δῆριν et δῆρὸν propter similitudinem confusae sint.

### Πρὸς (ποτὶ) cum.

gen.	n. l.	dat.	n. l.	acc.	n. l.
In obtestatione: Πρὸς μεγάλῳ καὶ ὀβριμῷ Ἡρακλῆϊ	5				
Desunt in Posthomericeis hae notiones:				Regio, ad quam quid verum est: ἡ μὲν πρὸς Βορέαο τετραμμένη ἡχθέντος πνοιᾶς.	3
1. Ea significatio qua indicatur motionem fieri ab aliquo loco von — her.				Loqui ad hominem: τοῖα πρὸς ἀλλήλους ὁάριζον.	1
2. Ea notio, qua indicatur aliquem originem ducere ab aliquo.		Versari „apud, prope“: καὶ ῥ' οἱ μὲν δόρποιο ποτὶ κλισίῃσι μέλτοντο.	1	Versari „apud, prope“: πρὸς δὲ ῥόνον Σι- μόντος ἔγεν πόνον ἀλγινόντα.	1
3. Ea significatio qua indicatur alicuius hominis vel rei aliquid esse proprium.		Versari aliquo loco, „in terra“: ποτὶ γαίῃ Τηλέρου (τὸν τέκε).	1		

gen.	n. l.	dat.	n. l.	acc.	n. l.
4. Ea significatio, qua indicatur auctorem esse aliquem alicuius rei.		Cum verbis motionis, cuius terminus significatur: ἐρεῖπό-μενον ποτὶ γαίῃ.	1	Cum verbis motionis, cuius terminus significatur: ἐσσύ-μενος ποτὶ γαίαν.	114
5. Ea notio qua significatur alicuius nomine aliquid fieri.				Finis, quo quid fit: ποτὶ μῶλον Ἄρης ἀσπίδας ἐντόνυντο.	2
6. Ea significatio, qua notatur causa alicuius rei.				Significatur id, ad quod aliquid pertinet: τί γὰρ ποτὶ δῆρην Ἀρήιος λώιον;	1
				De tempore: ποτὶ δηρόν.	1
				Desunthae notiones: 1. Ea notio, qua indicatur aliquid convenienter alicui rei fieri. 2. Ea notio, qua indicatur varias res inter se conferri. 3. Ea notio, qua is indicatur, cuius aliquid proprium est.	
	5		3		123

$$1 \text{ adv.} + 18 \text{ tmesis} = 150$$

### Caput alterum.

#### Εἰς (ἐς).

Huius praepositionis Quintus utitur formis εἰς et ἐς. In Posthomeriis frequentia formae ἐς quadruplo fere maior est quam formae εἰς. Εἰς nisi ante vocales non invenitur; iis locis enim, ubi nonnullis codicibus εἰς ante consonantes traditur, hoc εἰς erat corrigendum (α<sub>q</sub> 459, β<sub>q</sub> 432, 545. γ<sub>q</sub> 284, δ<sub>q</sub> 427, 433, 506, ε<sub>q</sub> 539, η<sub>q</sub> 84, θ<sub>q</sub> 221, λ<sub>q</sub> 106, ζ<sub>q</sub> 597. (Cf. Koechlyi proleg. pag. LXX).<sup>10)</sup>

Εἰς ante consonantes legitur centies septuagies. Sunt hi loci: α<sub>q</sub> 72, 154, 162, 239, 256, 369, 394, 441, 459, 548, 565, 569, 598, 653, 737, 788, 797, β<sub>q</sub> 37, 259, 432, 446, 545, 552, 617, 659, γ<sub>q</sub> 29, 51, 88, 156, 159, 194, 240, 257, 284, 315, 370, 413, 464, 468, 530, 570, 627, 704, 731, 735, 774, δ<sub>q</sub> 141, 179, 180, 218, 233, 235, 359, 427, 427, 433, 453, 481, 506, 546, ε<sub>q</sub> 59, 75, 255, 275, 280, 539, ζ<sub>q</sub> 54, 117, 151, 187, 192, 374, 461, 558, η<sub>q</sub> 41, 70, 84, 91, 96, 135, 169, 192, 263, 424, 518, 541, 601, 616, θ<sub>q</sub> 58, 87, 124, 183, 221, 241, 246, 275, 305, 312, 355, 383, 464, 497, ι<sub>q</sub> 40, 130, 158, 189, 200, 218, 259, 326, 394, 486, 525,

<sup>10)</sup> De hac re infra fusius agetur, Cf pag. 12.

$\alpha_q$  24, 65, 77, 92, 122, 159, 274, 360,  $\lambda_q$  34, 76, 106, 170, 251, 352, 446, 477, 479,  $\mu_q$  13, 28, 30, 31, 32, 41, 92, 99, 101, 108, 171, 213, 224, 263, 279, 293, 406, 455,  $\nu_q$  13, 34, 37, 59, 80, 173, 186, 246, 484, 505, 530,  $\xi_q$  204, 204, 204, 231, 252, 273, 321, 346, 501, 521, 597.

Ante vocales, ubi  $\epsilon\zeta$  legitur, ob necessitatem metri positum est, quia brevis thesis exstat. Ante vocales  $\epsilon\zeta$  legitur nonagies septies; decies est ante nomina, quae a digamma quondam coeperant. Ii loci, ubi  $\epsilon\zeta$  legitur ante nomina, quae a vocali incipiunt nec unquam digamma in initio habebant, hi sunt:  $\alpha_q$  119, 184, 223, 371, 618,  $\beta_q$  110, 373, 470, 489, 533, 619,  $\gamma_q$  20, 91, 120, 154, 440, 627, 656, 699, 715, 761,  $\delta_q$  8, 112, 140, 202, 361, 576,  $\epsilon_q$  262, 367,  $\zeta_q$  12, 177, 222, 557,  $\eta_q$  42, 60, 88, 153, 214, 235, 256, 423, 535, 717,  $\theta_q$  20, 188, 318, 368, 399,  $\iota_q$  69, 110, 112, 284, 317, 323, 328, 338, 376, 393, 451, 459, 528,  $\kappa_q$  48, 56, 61, 214, 259, 270, 332a 400,  $\lambda_q$  77, 103, 268, 282, 321, 366,  $\mu_q$  42, 112, 122, 191, 283, 294, 314, 418, 481,  $\nu_q$  196, 427, 464, 483, 530, 545, 556,  $\xi_q$  126, 224, 228, 258, 467, 475.

Ii loci, ubi  $\epsilon\zeta$  legitur ante nomina, quae in initio digamma quondam habebant, hi sunt:  $\beta_q$  242,  $\gamma_q$  216, 284,  $\epsilon_q$  191,  $\lambda_q$  83,  $\nu_q$  67, 259, 539,  $\xi_q$  383, 401.

$\epsilon\zeta$  vero ante vocales legitur septuagies bis:  $\alpha_q$  85, 673,  $\beta_q$  30, 74, 89, 222, 504, 531, 559,  $\gamma_q$  18, 26, 69, 570, 718, 786,  $\delta_q$  59, 239, 308, 387, 576,  $\epsilon_q$  37, 264,  $\zeta_q$  6, 512,  $\eta_q$  72, 83, 117, 247, 323, 496, 565,  $\theta_q$  54, 253, 280, 362,  $\iota_q$  35, 162, 265, 279, 323, 368,  $\kappa_q$  15, 53, 255, 265, 287, 324, 327, 376,  $\lambda_q$  43, 63, 115, 367, 390,  $\mu_q$  40, 118, 210, 236, 432, 470, 530,  $\nu_q$  246, 282,  $\xi_q$  200, 219, 234, 345, 379, 437, 565, 574, 641. Duobus locis  $\epsilon\zeta$  est ante nomina, quae a digamma quondam coeperant:  $\zeta_q$  4,  $\lambda_q$  73.

Quod usum formarum  $\epsilon\zeta$  et  $\epsilon\zeta$  in carminibus Homeris attinet,  $\epsilon\zeta$  nisi ante vocales non invenitur, cum  $\epsilon\zeta$  ante vocales et consonantes legatur. De hac re cf. Ebeling, lexicon Homericum pag. 483.

Quam saepe autem  $\epsilon\zeta$  et  $\epsilon\zeta$  in singulis pedibus inveniantur, ex hac tabula discas:

$\epsilon\zeta$				$\epsilon\zeta$	
Pedes	Arsis	Longa thesis	Brevis thesis	Arsis	thesis
1.	63	2	28	20	1
2.	45	5	12	15	3
3.	0	2	51	0	0
4.	26	12	4	10	9
5.	14	0	13	16	0

Cum hac tabula ea conteras, quae Ebeling in lex. Hom. pag. 488 adnotat:

„In universum  $\epsilon\zeta$  semel legitur, quando  $\epsilon\zeta$  ter.  $\epsilon\zeta$  non est in arsi tertia (quod convenit in Posthomeris),  $\epsilon\zeta$  A 435, O 497, T 45. In quarta  $\epsilon\zeta$  A 314, H 461, K 351,  $\xi$  196,  $\epsilon\zeta$  M 301 atque saepius in sequentibus libris.  $\epsilon\zeta$  saepissime in arsi secunda.  $\epsilon\zeta$  in prima et secunda, aliquanto rarius in quarta aut quinta.  $\epsilon\zeta$  in tmesi quarta saepius, in prima aut secunda rarius, in tertia  $\Phi$  522,  $\mu$  380, 292, A 230.  $\epsilon\zeta$  saepissime producit in thesi quarta, saepe etiam in secunda aut prima, in tertia  $\Theta$  13,  $\Omega$  795,  $\alpha$  97, 148, 194,  $\lambda$  480,  $\xi$  335,  $\tau$  292,  $\chi$  351.

## A.

Ad tmesin redeunt:

αγ 737 οὐ γὰρ τερπωλῆς ὀλωότερον ἄλλο βροτοῖσιν ἐς λέλος ἱεμένης.  
Cf. Hom. X 490; γη 735 ἐς βοῶν δημόν θέσαν.

## B.

Εἰς (ἐς) praepositio cum accusativo.

1. Praepositione εἰς (ἐς) significatur mentionem fieri medias in res vel medios in homines (deos), in-hinein.

a) Cum acc. rei.

- α) Cum verbis movendi intransitivis: εη 280 ἐς Τρώων πτολίεθρον ἐσήλυθον, θη 368 κατέδυσαν ἐς ὑψίπυλον πτολίεθρον, νη 59 ὡς οἱ γ' ἐξ ἵπποιο μεγάλῃ ἐξεγέοντο ἐς Τρώων πτολίεθρον, κη 255 Τρῶες δ' εἰς ἐὸν ἄστὺ κίον, νη 67 ἐς Ἴλιον ἐσσεύοντο, 80 ἐπέμυντο ἐς Πριάμοιο πόλιν, γη 627 Διὸς δ' ἐς δώματ' ἰούσα, ζη 151 ἦλθον δ' ἐς μέγα δῶμα, λη 321 ἐσσυντ' ἱητῆρες ἐς οὐταμένων αἰζήων οἰκίαν,<sup>11)</sup> ζη 187 κατελέξατο βαιὼν ἄπωθεν ἐς τέγος εὐποίηπον, ιη 40 ἀφίκοντο Τρῶες δ' ἐς Πριάμοιο πολυχρύστοιο μέλαθρα, μη 481 εἰς ἐὸν ἄντρον ἀφίκεται, γη 718 εἰς ἐὸν ἄντρον ἐκαστος φέροντο, ιη 368 εἰς ἐὸν ἄντρον ἀφίκεται, ηη 717 ἐς ἄντρον ἵκηται, μη 13 γηραλέον ἐς πέτρης κατεδύσατο. ιη 162 θορῶν εἰς ἄγκυα βήσσης. μη 122 ἐς ἄγκυα ἐκέσθαι,<sup>12)</sup> 28 ἐς λόγον ἄνδρες βήσουμεθ', idem μη 279; βη 533 ἐς αἰγοκερῆα κίοντες ἡελίου, λη 170 ἐς λῆιον αὖτον ἐρχομένοις, βη 545 κάππεσε δ' ἐς μέλαν αἶμα<sup>13)</sup>, νη 173; ηη 423 ἐς αἰόλα τεύχεα δύντες,

<sup>11)</sup> λη 320 εση: Ἰἶν δ' ἄνὰ ἄστὺ ἐσσυντ' ἱητῆρες ἐς οὐταμένων αἰζήων οἰκίαν ποιπύοντες. 321: κατ' A P, ἐς E<sup>1</sup> (Escorialensis), ed. t (Tychsen), l (Lehrs), k (Koechlyus) ἄν' ed. r (Rhodomanus) vel ἱητῆρες κατ'. Ἱητῆρες κατ' (A P) nullo modo legi potest, quod hac verborum continuatione metrum offenditur. Simplicissime locus depravatus sanaretur legendo ἱητῆρες κατ', nisi codice E<sup>1</sup> accuratius descripto traderetur praepositio ἐς. Accedit, quod dualis pro plurali numero adhibitus nisi δη 506 et νη 162 in Posthomericis nusquam invenitur. Id vero intellegi non potest, cur r contra codicem E<sup>1</sup> proposuerit ἄν'. Ego quidem non habeo, cur praepositionem ἐς hoc loco omnium praepositionum aptissimam et codice E<sup>1</sup> traditam praetermittam.

<sup>12)</sup> μη 123 εση: καὶ τότε ἄρ' Ἀτρεὺς υἱὲς ἐς ἄγκυα τηλεθρόντα Ἰδης ὑψικόμοιο θοοὺς προέηκεν ἐκέσθαι ἄνδρας. υἱὲς ἄγκυα ἐς M, υἱὲς ἄγκυα E<sup>1</sup>, υἱὲς ἄγκυα C<sup>1</sup>, υἱὲς ἄγκυα vel υἱὲ κατ' ἄγκυα od. r., υἱὲς ἐς ἄγκυα ed k, z. Codicibus M E<sup>1</sup> C<sup>1</sup> lectiones traditas propter metrum offensum teneri non posse apparet. Qua de causa emendetur lectio oportet. Optimum esse videtur legere υἱὲς ἐς ἄγκυα. Id vero nullo modo probari potest, quod Rhodomanus praeter illam rectam coniecturam υἱὲς ἐς ἄγκυα alteram quoque proposuit υἱὲ κατ' ἄγκυα. Hoc enim ex duabus causis fieri non licet. Primum, quod omnibus codicibus pluralis numerus υἱὲς traditur, deinde quod Quintus rarissime duali numero pro plurali usus est.

<sup>13)</sup> Sunt nonnulli loci, quibus pro recta forma ἐς traditur εἰς. Omnibus huius modi locis ἐς ante consonantem est: αη 469, βη 432, 545, γη 284, δη 427, 433, 506, εη 539, ηη 84, θη 221, λη 106, ξη 597. Omnibus locis praeter duodecim quos exscripsi ante consonas ἐς traditur. E<sup>1</sup> ante consonantes legitur centies septuagies (Cf. pag. 10 et 11). Inde ex Quinti consuetudine ante consonas formam ἐς vocis εἰς praelatam esse apparet. Accedit, quod in carminibus Homericis et in omnibus antiquissimorum Epicorum operibus ante consonas ubique ἐς legitur. Quae cum ita sint, non solum ex Quinti, sed etiam antiquissimorum Epicorum usu ante consonantem ἐς scribendum est, quem morem primus Nonnus immutavit, qui saeculo post Quintum vixit.

αη 548 τὸ δ' ἐς σάκος Αἰακίδαο ἔεν, 618 πταμένη δὲ διχυπερὲς ὄβριμος αἰγυρή πρέμνον ἐς ὠψικόμοιο πάγῃ δρυΐς.

Nonnullis locis indicatur tela in corpus infundi: αη 565 ἦλυθεν ἐς χροά καλὸν (αἰγυρή), θη 275 αἰγυρὰ δ' ἐς χροά δύνων, λη 479 (ἔκτανεν οἰστός), βη 446 δόρυ . . . ἐς τεὸν ἥπαρ ἔκτανται, γη 154 δόρυ . . . ἔκτανεν ἐς ἐγκαρφάλιοι ἔκτανεν, θη 318 ἔμπασεν . . . λατὸν ἐς ὀφθαλμόν (οἰστός), λη 83 ἐς ἰνίου ἦλθε τένοντα (αἰγυρῆ).

Translate: αη 72 ἐλπωρὴ γὰρ ὅτ' ἐς φρένας ἀνδρὸς ἔκτανται, 598 καὶ ἐς φρένα δύναν ἀνὰ, γη 466 ἐσῆλυθεν ἐς φρένα πῆμα, εη 539 (Cf. adnot. crit.<sup>13</sup>) pag. 12) ηη 541 δέος αἰνὸν ἔκτανται ἐς φρένα, νη 13 (ὁπότε οἶνος ἔκτανται), λη 106 κῆρες . . . φορέοντο καίριον ἐς κραδίην (Cf. adnot. crit.<sup>13</sup>) pag. 12), μη 406 ἄγρος δ' ἀλεγεινὸν ἔκτανεν . . . ἐς μήνηρχας ἰδ' ἐγκαρφάλιοι θέμεθλ', ξη 273 ἄλγος ταῖςμονες ἐς κραδίην Ἰκάβητος πείσεν.

Duobus locis, quomodo quies est, tamen eis (ἐς) legitur: νη 246 καίτο . . . εἰς ἐτέρων φρόνῳ ἀνδρῶν. νη 246 καίτο δ' ἄρ' ἐς μέλαν αἶμα, qui loci eo explicantur, quod καίτοαι saepius pro perfecto tempore verbi τίθεσθαι adhibetur.

μη 213 οὐδ' ἐσσεταὶ ὕμνῳ ἄλυσις ἐς φάος. Hic locus eo insignis est, quod loco verbi ἀλύεσθαι substituitur nomen ἄλυσις coniunctum cum verbo copulativo εἶναι. Cf. Hom. o 216, 505, φ 6 sim. Call. III, 141, 168. Her. 95, V, 71, VII, 55. Th. 1, 107 sim. Hunc usum vocis eis (ἐς) ceteri quoque poetae et scriptores habent.

- β) Cum causativis: γη 216 ἐρύσσει μεμαῶτας ἐς Ἴλιον ἱερὸν ἄστυ, 284 (εἴρυσεν), 29 Δαναοῖσι δὲ θῆκε κέλευθον ἐς Πριήμοιο πόλιν (Germanice: er hatte Bahn gemacht in die Stadt); hic locus eo insignis est, quod ἐς pendet de substantivo „κέλευθος“; κη 360 (κἀρβυχλὲν μιν), γη 704 Βορέην . . . ἐς Ἰοίην προέηκε, μη 41 ἐς δὲ πόλιν μιν ἄγωσι, αη 85 ἄγε δ' εἰς ἐκ δώματ' ἀνασσάν, νη 282 (ἄγεσθε), ξη 321 Ἀργεῖοι δὲ μιν αἶψα δόσαν ποτὶ ἄστυ φέρεσθαι ἐς δόμον ἀντιθέου Ἀντήνορος, αη 788 κούρη . . . ἐς μέγα σῆμα βαλέσθαι, 797 ἐς κοίλῃν γηλὸν θέσαν, γη 731 (ὥστεα ἀλλεγον), 413 βροτῶν ἐς τεύχος ἄλεντων, δη 202 τὸν γὰρ ὅα θεὸς βάλεν ἡέ τις ἄτη ὅζον ἐς ἀλγινόεντα (virgultis cingitur). λη 251 καὶ ἐς ἑώρας ὄντιν' ἔλοντο, ξη 345 νῆας εἰς ἄλός οἶδμ' ἐρύσαντες, 231 νέας δ' ἐς βένθεα πόντου εἶλκον.

Sunt nonnulli loci, quibus indicatur tela immitti in corpus: αη 256 τῇ μὲν ἄρ' ἐς κραδίην ἐλάσας δόρυ, βη 259 (διήλασεν ἐργος), ηη 616 βλημένος ἐς κραδίην, θη 87 τὸν δ' ἐς κληῖδα τυγίσας<sup>14</sup>), 312 (τύψας), θη 188 ἀλλὰ σφας ἐδάϊζον ἐς ἀσπίδας, λη 34 διὰ δ' ἦλασεν ἐς μέσον ἥπαρ αἰγυρῇ, γη 156 ἐργος ἐρείσας ἐς θέμεθλ' ὀφθαλμοῖο, 240 διήλασεν ἐς χροά καλὸν (sc. ἐργος). ιη 189 ἐργεῖ τύψε φασινῶ ἐς νηδύν.

Semel cum verbo violandi: αη 239 οὕτως ἐς μυῶνα παχύν.

Traaslate: ηη 41 οὐ γὰρ ἀναστήσεις μιν ἔτ' ἐς φάος, μη 263 ἀνύμονα νίκην ἡμιν ἐελδομένοισιν φίλας ἐς χειρας ἄγουσιν.

Cf. Hom. σ 37, ξ 208, Ω 434 sim. Bacch. V, 6 (V, 12), V, 29, (V, 61) κύν' ἄξοντ' ἐς φάος. Call. Ep. I, 15 ἐς οἰκίον ἤγετο νόμῳ.

<sup>14</sup>) θη 87: Τὸν μὲν ὑπὸ κραδίην, τὸν δ' ἐς κληῖδα τυγίσας. δὲ A, δ' ἐς em. k Praeter θη 87 quinque locis ὑπὸ c. acc. inveni iunctum cum verbis movendi, ubi vulnus infligi indicatur. Sunt hi loci: αη 256, δη 250, ζη 627, θη 404, ιη 193. Multo saepius autem Quintus talibus locis eis (ἐς) utitur. Tale eis (ἐς) enim in Posthomericis vicies semel occurrit. Accedit, ut Quintus cumulatione earundem similiumve praepositionum delectetur, de qua re egit Koechly in proleg. pag. LXVIII. Praeterea „ε“ vocalae „δε“ in caesura trochaica pedis tertii septuagies eliditur. Cum ita res se habeat, lectionem δ' ἐς praefero.

## b) Motio derigitur medios in homines (deos):

α) Cum verbis intransitivis: ερ 255 ὄρρ' ἀφίκονται ἐς φύλακας, ζρ 512 ὁ δ' εἰς ἐτάρους ἀλέεινε; ante collectiva: αρ 569 ἐς πληθὺν ἀνύρουσεν, θρ 124 ὁ δ' ἐκρυγε ποσσὶ θροῖσιν ἐς πληθὺν ἐτάρων, ιρ 158 ἔκετο δ' ἄλλων ἐς πληθύν, δρ 112 ἔκρινεν Ἀργείων ἐς ὅμιλον, θρ 399 θρωσκον δυσμενέων ἐς ὅμιλον, ιρ 328 (ἐλθέμεναι), κρ 400 (φύγω), γρ 191 ἀφίκετο . . . ἄλλων ἐς ἀθανάτων ὁμήγυριν, κρ 56 (φοίτα), ηρ 91 θεῶν ἐς φύλον οἶω . . . ἀνελεσθήμεναι.

β) Cum verbis transitivis: ζρ 557 αἰγυλὴν . . . ἐς ὅμιλον ἐυσθένων βάλει Τρώων, ιρ 459 φῶτα . . . φέρεσκον Ἀργείων ἐς ὅμιλον.

Cf. Hom. κ 79, λ 331 sim. Tale εἰς apud ceteros totiens occurrit, ut singula exempla adferre opus non sit.

γ) Similiter ii loci accipiendi sunt, ubi εἰς (ἐς) iuxta verba motionis coniungitur cum neutris adi. vel nomine numerali ἑν, quae de loco intellegenda sunt.

α) Cum verbis intransitivis: βρ 559 εἰς ἑν ἀγειράμενοι, δρ 239 (ἔκωνται), ζρ 565: δρ 308 (ἰόντες), μρ 470; ηρ 565 (ἰόντα), νρ 530 (ἀΐσσονται), δρ 218 ἴσαν ἐς μέσσον, γρ 69 εἰς ἀναφρανδὸν ἐκέσθαι.

β) Cum causativis: ηρ 72 μουρία εἰς ἑν ἔπικνυται μεμυγμένα, λρ 367 (ἀρηρμένοι), μρ 210 (οὔρεα πάντα ἀναρρήζας), δρ 180 Θέτις δ' ἐς μέσσον ἀγῶνα θῆκεν, ερ 275 (νῆας ἐρυσσαν), δρ 359 ἐς κενὸν κρατερὰς χέρας ἰθύνασθαι.

Translate: δρ 235 Τυδείδην δ' ἐς μέσσον αὐτέων, 481 (καλέεσκον), μρ 293 (πόνον ἐλασσαν).

Cf. Hom. Δ 291, Ψ' 204. Apud Bacch. et Call. huius modi εἰς excutere non potui. Her. VIII, 26 εἰς ἑν γέλωι τε κ' ἀνίῃ ἐκεράννυντο.

2. Interdum significatur motionem fieri a) a loco inferiore in (in—hinein) superiorem, b) a regione superiore in inferiorem.

## a) Motio fit a regione inferiore in superiorem.

α) Cum v. m. intr. γρ 627 ἐς οὐρανὸν εἴμι (In den Himmel hinein; est enim sermo de tota superiore regione quam „αἰθέρα“ quoque appellare potuit poeta). ηρ 60 (ὀρχομένοι τοκῆος), 88 (νίσσονται), θρ 54 (πέπτατ'), ιρ 323 (χάσσαιτ'), μρ 191 (ἀνῆτε), ζρ 228 (ἀνῆτε), νρ 556 (ἀντέλλουσιν), νρ 483 βηλὸν ἐς ἀστερόεντα θυτήριον ἀντέλλησιν, γρ 715 ἀνὰ δ' ἔγρετο πουλὺς κελνὸς ἐς ἥρα διαν (Hob sich in den Aether), ηρ 42 ψυγὴ οἱ πεπόνητ' ἐς ἥρα, νρ 464 φλόξ δ' ἄρ' ἐς ἥρα διαν ἀνέγρετο, ιρ 317 ἀλλ' ἀναχάζεο διον ἐς αἰθέρα.

Duobus locis cum hac sententia ἐς coniunctum est cum ἄγχις (μέγχις), usque — in: βρ 470 κόνις . . . ὀρώρει ἄγχις ἐς οὐρανὸν εὐρύν, ιρ 69 ἐς αἰθέρα μέγχις ἰούσα.

β) Cum v. trans.: κρ 61 πάλλα δὲ λοίγιον ἔγχις ἐς ἥρα, ιρ 265 λύθη (sc. νέφος) δ' εἰς ἥρα μακρὴν, ιρ 259 Ὁ δ' ἐς κενὴν δόρυ τύψας ἥρα.

Cf. Hom. E 867, μ 380 τ 540. Bacch. IX, 20 sim.

## b) Motio fit de regione superiore in inferiorem. Inprimis de mari.

α) Cum v. m. intr. κρ 222 εἰς ἅλα δυσάμενοι, γρ 786 (δύσαν), ιρ 323 (χάσσαιτ'), ηρ 117 ὁ δ' εἰς ἁλὸς ἐσσυται οἰδμα. θρ 362 (ἐσσυμένης), μρ 432 (κατέρχεται), δρ 95 εἰς ἁλὸς ἦτε βένθοις, ζρ 521 (κάππεσε), 597 ἐς βένθος κατέδυσαν (Cf. adnot. crit.<sup>13</sup>) pag. 12), αρ 119 δύσαιτ' ἐς Ωκεανῶν βαθὺν ὄρον, γρ 656 ἀπόρουσεν ἐς Ωκεανῶν ῥέεθρα, ερ 367 (δύεθ'), μρ 224 ἐς δ' ἔπικον βαίνομεν, 283 (δύμεναι), 314 (κατέβαινε).

- β) Cum v. transitivis: λq 63 βαλέσθαι τ' εἰς ἄλλα δίκτυα,<sup>15)</sup> ξq 379 εἰς ἄλλα κυκλήνην λαβὼν μέθυ, 574 ἀπέσχεσε δ' εἰς ἄλλα πέτρην, μq 118 ἀπωταμένη κνέφας ἢ εἰς ἔρως υἱ 259 ἥυτε πόρτιν ὄρεσσι λύκοι . . . κρημνὸν ἐς ἤγγεντα . . . βάλονται, ξq 495 φρέεσκε βυσσὸν ἐς ἡσρόεντα.

Ceteri quoque poetae et scriptores tali eis (ἐς) saepissime utuntur.

3. Voce eis (ἐς) indicatur motionem fieri non in medias aliquas res, sed ad aliquam rem vel terminum.

a) Cum acc. rei.

- α) Cum v. m. intr. αq 369 ἤλυθεν ἐς Τροίην, κq 122 ἤλυθε δ' ἐς Τροίην, βq 37 (ἐλθὼν), idem est ηq 192; γq 530 (ἀνίστημι), ηq 518 (ἔκστημι), θq 246 (ἀφίκανεν), 305 (συνέσπετο), κq 77 (ἔκτανεν), 92 (κίεν), βq 242 βῆσαν ἐς Ἰλίου ἱερὸν ἄστυ, εq 191 (ἐλθέμεναι), ηq 263 Ἴλιον ἐς πολὺδ' ἀκρυ ἔπεσθαι, αq 371 ἐς Ἑλλάδα νοστήσαντες, ηq 214 (νοστήσωμεν), 169 ἐς Σκῆρον ἔκοντο, θq 355 ἔκετο δ' ἐς Θρήκην, ιq 338 ἤλυθον . . . Ἀἴμυον ἐς ἀμπελόεσσαν, μq 30 νέσθαι ἐς Τένεδον, νq 539 ἐς οἰκίαν νοστήσαντα, βq 489 κατὶόντες ἐς ἱερὸν Ἑλλάσποντον, 552 φορέοντο ἐς πεδίον Πριάμου, γq 370 (ἦεν), δq 506 (ζύνισαν; cf. adnot. crit.<sup>15)</sup> pag. 12), μq 32 (προγέγονται), ξq 224 ἐς Ἠλύσιον πεδίον κίεν, γq 88 ἐς Διὸς πέδον οἰγομένω, 774 ἐς Διὸς ἔξεται αὐγάς, κq 159 μολὼν ἐς πατρίδα, 332 ἀπεσσύμενον λαοῖς ὑπὲρ ἄκρας Ἰδης οἶμον ἐς ἐτγανὴν . . . εἰσενόησε, γq 51 ἐς μακάρων ἔδος ἄλλων ἐγχεο, αq 441 ἐς νόμον ἐλθέμεν, ηq 135 (ἐσσύμεναι), θq 383 (ἀέτουσιν), ηq 96 ἐς δ' ἄρα νῆας ἔκοντο, idem μq 101, ιq 326 (χάσσαντο), μq 108 (ἤλυθεν), θq 497 ἐς κλισίην ἀφίκανεν, idem ιq 525, γq 18 συνήλυθεν εἰς ἓνα γῶρον, λq 43 (πέσον), ξq 126 συνάγερθεν ἐς Αὐλίδος ἱερὸν οὐδας.

Translate, in primis de pugna: αq 223 σὺν δ' ἐβλλον θήρεσσι ἐοικότες ὠμοβόροισι δῆριν εἰς αἰματόεσσαν, γq 120 ἐς ἀπῆνεα δῆριν . . . ἐλεύσεται, δq 233 ὀυκίνων ἐς δῆριν ἀμείλιγον, ζq 12 ἤλυθεν . . . δῆριν ἐς ἀργαλέην, μq 92 ἐς δῆριν ἔκοντο, γq 257 ἐς μῶθον ἐλθέμεναι, ιq 130 (ἐσσυμένει), νq 186 (ἐσσύμενος), αq 653 βῆμεναι ἐς πόλεμον, ιq 218 (ἐργεταί), ζq 558 ἦκε . . . ἐς φύλοπιν, ηq 247 ἀφίκεται δῆριν ἐς ἐνοπὴν, 424 ἴομεν ἐς πολέμοιο πολυκλήτοιο κυδομὸν, βq 110 πάντες ἐς Ἄρεα μακρωόντες, γq 20 (μακρώνοντ'), ιq 110 (μεμαότες), ζq 54 ἐς πόλεμον μεμάασιν, 117 (μεμαώτες), 461 (μακρώνοντι). θq 253 νόησε δὲ θέσκελον αὐδὴν ἔκποθεν ἄσπουσιν ἄδην εἰς οὐατα Ἰρώων, λq 76 οὐδέ οἱ ἀλκή ἔσπεται ἐς πόνον.

Semel ἐς pendet de substantivo: μq 294 ῥηιδίη μὲν ἐς ἀργαλέην κακότητα κέλευθος.

Cf. Hom. γ 159, θ 283, ο 541, τ 292, ξ 335, Ε 210, 551, sim. Bacch. I, 7; V, 8. Hdt. 7, 136, Xen. An. 4. 7, 1; 8. 5, 20.

Hic usus praepositionis εἰς (ἐς) apud ceteros saepe occurrit.

<sup>15)</sup> λq 62 sqq: "Ἀμρῶ ἐπιστάμενοι δόλον ἰχθύσι μητίσασθαι αἰνοῦ ὑπ' ἀγκίστροιο βαλέσθαι τ' εἰς ἄλλα δίκτυα καὶ παλὰ νηὶ περιπραδέως ἀπὸ νηὸς ἰθὺ καὶ αἰψὰ τρίαινον ἐπ' ἰχθύσι νομήσασθαι. 63: βαλεῖν δὲ τε εἰς Α. β. δὲ καὶ εἰς temptavit k, βαλέσθαι τ' εἰς k scripsit. Si legimus βαλεῖν δὲ τε εἰς, hiatu offendimur. Inde h proposuit β. τ' εἰσω. Εἰσω c. gen. in Posthomericis tricies legitur, cum εἰσω c. acc. nisi βq 207 non occurrat. Tamen coniectura ab Hermanno proposita improbanda non est. Minus autem probanda est lectio (sp.) „β. δὲ τὰλ' εἰς“, quia desideratur vocula τέ, quae eo magis est necessaria, cum sequatur καὶ. Cum ita res se habeat, optimum mihi videtur legere βαλέσθαι τ' εἰς, quoniam hoc modo usitata copulatio τέ-καὶ servatur. Alias duas a Koechlyo temptatas coniecturas minus laudo, cum nec particula δὲ ponatur nec εἰσω (contra traditum εἰς) coniciatur necesse sit.

- β) Cum causativis: αq 673 ἄγε δὲκν ἄκοιτιν Φθίην εἰς εὐπωλον, γq 570 ἄζεται (sc. ἐμέ) Σπάρτην εἰς ἐρίβωλον, 570 ἄζεται . . . ἐς πολυδίψιον Ἄργους, δq 453 ὁ δ' ὠκυπόροις ἐνὶ νηυσὶν ἐς Τροίην μιν ἐνεικεν, γq 761 τὸν καὶ ἐς Ἠλύσιον πεδίον . . . φέρειν, δq 8 οἱ δὲ μιν αἰψ' ἀπένεικον . . . γῶρον ἐς ἡμερέεντα, κq 53 τοὺς δ' ἄγεν εἰς ἕνα γῶρον, ξq 641 (ἄγεσκε), νq 530 σέ . . . οἴσμεν . . . ἐς Ἑλλάδος ἱερὸν οὐδας, δq 179 οἱ δ' ἐς νῆας ἄγον . . . βασιλῆα, νq 530 (οἴσμεν σε), ιq 486 ἐς κλισίην ἄγον . . . Ποιάντιον νῆα, κq 265 ὅλοη δὲ μιν ἦγεν ἀνάγκη κουριδῆς εἰς ὦπα. Semel ἐς non pendet de verbo movendi, sed de verbo „καλεῖν“ μq 455 βίην καλέεσκε δρακόντων ἐς Τροίην.

Translate, in primis de pugna. γq 194 οἱ μ' ἐς δημοτῆτα . . . φορέουσι, δq 433 ἀλλά μιν ἐς πόλεμον . . . ἤγαγε (Cf. adnot. crit.<sup>13</sup>) pag 12), 576 ὦκύν ἐίντ' ἐς ἀγῶνα . . . ἤγαγε, 576 εἰς ἔριν ἤγαγε, εq 262 ἐγὼ δὲ ἐ ἄξω δῆριν ἐς αἰζήων, θq 241 φέρεον δὲ μιν ἐς μόθον ἵπποι, λq 282 ἐφέλκεται ἀνδρας ἐς αἰγμήν, μq 171 ἐς δὲ κυδοιμὸν τρέψε νόον μακάρεσσιν, κq 162 ἐποτρύνουσα μάχην ἐς κυδιάνειραν, θq 58 ἀνιερὴν ἐς φύλοπιν ὀτρύνουσα, νq 37 ἐς μόθον ὀτρύνοντι, ηq 601 κελεύων ἐς μόθον.

Cf. Hom. Π 832, Τ 291, Φ 43; Bacch. IX, 12. Call. V, 48, Her. I, 23.

b) Cum nominibus hominum, animalium, potissimum in numero singulari.

- α) Iuxta verba intransitiva, ubi scriptores Attici potius πρὸς vel. ὡς c. acc. utuntur: γq 468 φεύγων ἐς Πηλέα, ηq 153 ἔκκνε ἐς Εὐρύπυλον<sup>16</sup>), κq 270 ἔξε δ' ἐς Οἰωνόην, 325 εἰς Ἑλένην ἀφίκανε.

Duobus locis praevallet significatio „in, contra“: λq 103 ἄλτο θοῆς ἀπὸ χειρὸς ἐς ἀνέρα, 115 ἄλλη δ' εἰς ἐτέρην εἰλεῦμεναι ἀΐσσοισιν. Semel ante collectivum: ξq 192 ἐς στρατὸν εὐρὺν ἔκκε.

Cf. Hom. O. 402 σπεύσομαι εἰς Ἀχιλλῆα, γ 202 sim. Call. IV, 204, Ep. 41, 3. Th. 1. 9. Xen. An. 7, 14 ἐλθὼν ἐς τὴν ἐμὴν μητέρα, Dem. IX, 11.

- β) Cum causativis: γq 699 Ἑρμείην προέηκεν ἐς Αἰόλον, ξq 467 (προέηκεν ἄμβροτον Ἴριον), ζq 222 φέρεν δὲ μιν ζῶον ἐς Εὐρυπυθῆα, ιq 35 Μενoitῆν εἰς Ἀγαμέμνονα πέμψε, κq 287 ἄγον δὲ με κῆρες ἀφαικτο εἰς Ἑλένην.

Semel praevallet significatio „in, contra“: λq 477 προέηκεν οἰστὸν ἰθύνων ἐς φῶτα.

Duobus locis motio fit ad multos homines: γq 284 ἐίρυσεν ἐς Τρῶας (sc. νέκυν); cf. adnot. crit.<sup>13</sup>) pag. 12), νq 505 λυκαίμενοι μιν ἄγεσθαι ἐς Δαναούς.

Translate: νq 34 ἐς δ' Ὀδυσῆα ἐπ' οὐκ' ἐνευσεν.

Cf. earm. Hom. Ψ 36. Bacch. hunc usum vocis εἰς non praebeet.

- c) Cum hac significatione artissime ea cohaeret, qua designatur motionem fieri usque ad aliquam rem, ubi εἰς (ἐς) coniunctum est cum ἄλλοις vel μέλλοις: δq 464 ἐς πέρατ' ἄλλοις ἰκέσθαι, ιq 376 ἐς

<sup>16</sup>) ηq 162 sqq. Ἥματτα δοιὰ φόνου καὶ ἀργαλέης ὑσμίνης παύσανθ', οὐνελ' ἔκκεν ἐς Εὐρύπυλον βασιλῆα ἀργαλίη Δαναῶν. 163 οὐνεκ' ἐκίχανεν Α, οὐνεκ' ἐκίλανε ἐς Ε<sup>1</sup>, C<sup>1</sup> <sup>2</sup>, οὐνεκ' ἐκίλανε ἐς P, οὐνεκ' ἔκκεν ἐς V, r t l k z. Lectio (E<sup>1</sup> C<sup>1</sup> <sup>2</sup>) οὐνεκ' ἐκίλανε ἐς omnino exstare non potest propter leges metricas et grammaticas; κίλανε enim nudum accusativum secum habet, rarius genitivum. Ne dicendi quidem ratio οὐνεκ' ἐκίλανε Εὐρύπυλον (A) teneri potest propter metrum offensum, quia secunda syllaba verbi κίλανε longa est. Item forma ἐκίλανε (P) nullo modo defendi potest. Ἐς vero retinendum esse videtur, cum codice P tradatur. Quae cum ita sint, quod simplicissimum est ad locum sanandum, codicem V secutus οὐνελ' ἔκκεν ἐς scribo.



ὅστέον ἄχρις ἐκείσθαι, καὶ 274 μέχρις ἐκείσθαι μυελὸν ἐς λιπόωντα, 214 διήλασε δ' ἄχρις ἐς ὄμιον.

Cf. Hom. E 353, X 397, λ 87. Call. III, 11. Apud Bacch. et Her. tale εἰς non inveni. Xen. An. 5. 1, 1 μέχρις εἰς τὸ στρατόπεδον.

4. Saepius praepositione εἰς (ἐς) indicatur motionem fieri in superficiem alicuius rei et de iis quae moventur a parte inferiore ad superiorem et de iis quae moventur ab hac ad illam partem :

a) Motio fit a p. inf. ad sup.

α) Cum v. m. intr. θq 221 ἐς θοὸν ἄρουρα θορών (Cf. adnot. crit.<sup>13</sup>) pag. 12).

Translate : ζq 200 εἰς Ἀρετῆς ἀναβάντες εὐστεφάνου κλυτὸν ἔρνος.

β) Cum v. transitivis : 619 Θέτιν δ' ἐς Ὀλύμπου ἀγέσθω, δq 387 ὅτ' εἰς Οὐλύμπου ἀνήγαγε διὰν ἄκοιτιν, βq 659 οὐκ ἐθέλουσιν ἀνήγαγεν ἐς Διὸς οὐδ' ας.

Cf. Hom. Θ 136 εἰς Οὐλύμπου εἶμι. Σ 142, υ 55 sim. Call. V, 40, Her. XI, 34 (X, 55) φεύγον δ' ὄρος ἐς τανύρυλλον. Scriptores Attici pro tali εἰς libentius ἀνὰ c. acc. utuntur.

b) Motio fit a p. sup. ad inf.

α) Cum v. m. intr. βq 531 ἐκ μελέων εἰς οὐδ' ἀπέρρεεν αἶμα, idem est εq 47. γq 159 ὃ δ' ἐς πέδον ἤριπε γαίης (cecidit), idem est ζq 374 ; ζq 252 πᾶσαι δὲ θοῶς ἐνόρουσαν ἀελλαι ἐς πέλαγος.

β) Cum v. transitivis : αq 154 τὴν (ἀστεροπὴν) ἀπ' Οὐλύμπου ἐς γαῖαν προΐησιν, ιq 200 ἐς γαῖαν κατέχευεν ἀπείρονα καρπὸν ἐλαίης, γq 315 ὥστε δὲ μιν ὑπτιον ἐς γαῖαν, γq 26 πύλας δ' εἰς οὐδ' ἔρειπε, λq 390 (ἐρεῖσαι). Translate : ηq 76 ἐς γαῖαν προΐησι . . . ἐςθλά τε καὶ τὰ γέρειν.

Cf. Hom. B 465. Apud alios hoc εἰς (ἐς) non inveni, quia pro εἰς (ἐς) ita usurpato potius adhibetur κατὰ c. gen. vel. acc.

5. Εἰς (ἐς) valet „versus“.

a) Cum acc. rei.

α) Cum v. m. intr. λq 352 ἐς πεδίον νισσομένης πύλῃσι (Germanice quoque dicitur : Die Türe geht auf die Straße, ist auf der Straßenseite, gegen die Straße) αq 184 ἐς ἱερὸν αἰτὺ τετραμμένος, νq 484 ἐς Νότον ἡρόεντα τετραμμένον, ζq 383 αἰ δ' ἄρα παυπαίνεσκον ἐς Ἴλιον, ηq 256 ἐς αἰθέρα μακρὰ βρώσας.

β) Cum v. transitivis : δq 361 χειρὸς ἐς ὀφρύα τύψεν, λq 268 ἐς αἰθέρα χειρὸς αἰείων, νq 545 (ὀρέξαι), ηq 223 κάρη δ' εἰς ὕψος αἰερεῖ, νq 427 βλοσυρὰς δ' ἐτρεψεν ὀπωπᾶς νῆον ἐς ὑψόροπον.

Cf. Hom. ι 527, N 7, Φ 349 sim. Bacch. XVII, 37 (XVI, 73). Tale εἰς (ἐς) apud. Call. et Her. invenire non potui ; pro hoc εἰς semper fere πρὸς et ἐπὶ c. acc. usurpantur.

b) Cum acc. hominum : νq 196 ἐς αἰζηνὸς τρέπε χειρὸς, ζq 437 ὀρέγουσαν ἀκηδέας εἰς εὐρὲ χειρὸς.

Appendix : Huc refero significationem translatam, quae subest in versu ζq 204, ubi ἐς non tam voce „versus“ quam „erga“ in linguam Latinam vertas : ζq 204 νόος δὲ τοι ἦπιος ἔστω ἐς τε φίλους, ἐς θ' υἱάας, ἐς τε γυναικας.

Ita usurpatum εἰς (ἐς) apud alios, quos comparare soleo, excutere non potui. Scriptorum vero Plato tali εἰς (ἐς) saepius utitur iuxta nomina εὐσέβεια, εὐσεργεία, φιλία sim. Thucydides quoque hoc εἰς praebet

6. Ex ea significatione vocis εἰς quae valet „versus“ eam notionem exstitisse veri simile est, quae subest in versu ηq 535, ubi ἐς de modo accipiendum est : ηq 535 ἐς ἰθὺ γὰρ ἔπτατο πῆμα (es flog [in der Richtung] gradus).

Cf. Hom. B 379 ; Call. V, 127 ; Her. II, 82, IV, 73. Xen. An. 4. 7, 3. Cyr. 3. 1, 8. Pl. Phaed. 252, d. Civ. 596, e.

## 7. Indicatur opus, ad quod aliquis se convertit.

a) Cum v. m. intr. δq 140 ἐς ὀρχηθιδὸν Χάριτες τράποντο, 141 τράπεν . . . Μοῦσαι δ' ἐς μολπὴν, ζq 4 τοὶ δ' εἰς ἔργα τράποντο, ιq 284 ἐς Ἄρεος ἔργον ὄρουσαν.

b) Cum. v. transitivis: ζq 401 ἄγεν δ' ἀλεγαινὸν ἐς ἔργον Ἀντήνωρ. Cum hac sententia alii ἐπὶ c. acc. utuntur.

8. Cum hac significatione praepositionis εἰς (ἐς) artissime ea cohaeret, quae de fine accipienda est. δq 546 ἐντύνον ἵππους ἐς δρόμον, ζq 346 οἱ δ' ἐς πλὸν ἐντύνοντο, ηq 440 ἐς Ἄρηα εὖ θέσθαι πῆληκα, θq 20 ἐς Ἄρεα κερτύνασθε, κq 48 (χορυσσομένους), ιq 112 μῶλον ἐς ἀλγινόνετα χορυσσομένων. ιq 393 πέλοντο δ' ἄρ' οἱ μὲν ἐς ἄγρην οἱ δ' ἐς δυσμενέας (sc. ἰοί).<sup>17)</sup> κq 24 ἔσσετ' ἐδωδὴ ἐς κόρον, ζq 258 ἐς ἀθανάτοιο θηλάς (Zum Opfer) λq 73 οὐ γὰρ μιν ἀνὴρ εἰς ἔργον ἐνώμα (sc. χειρα i. e. manu uti ad opus), μq 112 ἔργον ἐς ὀτρύνουσα. (Cf. pag. 16 αq 162, θq 58. νq 37, ηq 601, quos locos huc quoque referre possis). μq 42 ὄφρ' ἀλεγαινὸν ἐς Ἄρεα σῆμα πένηται, ζq 6 εἰς ἀγορὴν ἐξεχέοντο (Hoc loco non tam praevalet significatio loci quam finis, cf. Ebeling lex. Hom. p. 487), ζq 234 εἰς ἀγορὴν τ' ἐκάλεσσε, αq 394 ἐς κακὸν ἦγεν Ὀδυσσεύς, εq 75 κασιγνήτην ἀνάγουσαι ἐς γάμον Διοκίδην.

Cf. Hom. A 226 ἐς πόλεμον θωρηχθῆναι, I, λλ, N 277, T 34 sim. Apud Bacch. Call. Her. haec vis in voce εἰς nusquam inest. Xen. An. 3. 4, 17. 3. 3, 19. Dem. XXI, 195.

## 9. Praepositione εἰς (ἐς) significatur eventus rei.

a) Cum v. intr. δq 427 ἐς τέλος ἡδὺ μολαιν. (Cf. adnot. crit.<sup>13)</sup> pag. 12).

b) Cum v. causat. αq 459 ἐπεὶ πόνος ἐς μέγα κάρτος θυμὸν ἀνέζησε, βq 617 πάντ' ἐς τέλος . . . ἄρουσα, εq 59 ἀέξετο δ' ἐς μέγα ἔργον,<sup>18)</sup> 264 μέγεθος τ' εἰς οὐδὲν ἀέξει, κq 658 εἰς γὰρ ἄγεν θεὸς ἐς μέγα ἔργον, κq 83 τρέπεται δὲ οἱ οἰόλος οἴμος ἄλλοτε μὲν ποτὶ πῆμα πολύστονον, ἄλλοτε δ' αὖτε εἰς ἀγαθόν, μq 99 μετετρέπεται ἡνὶ νόημα ἐς φόβον, μq 418 ἐς αἰνὸν Ὀδυσσεύς ἀνεγνώμφη νόος, ιq 451 ἐς ἥμισυ μέγρι κοπεῖσαν φηγόν.

Tale εἰς (ἐς) apud Hom. saepe occurrit. Call. Ep. XLIV, 6, Her. VII, 66.

10. Nonnullis locis praepositione εἰς (ἐς) id significatur, ad quod aliquid pertinet: βq 432 ἐς μῦθον ἰσοφαρίζειν (Cf. adnot. crit.<sup>13)</sup> pag. 12), θq 183 πονέοντο φάλαγγες ἐς μῦθον, 280 τῶν δ' ἵππων ἀέξεται εἰς ἔριν ἔργον, λq 77 ἐς αἰχμὴν ὠρυμινε πονέσθαι 366 ἔχον δ' ἓνα θυμὸν ἐς ἀλκήν, 446 ἐς

<sup>17)</sup> ιq 393 sq: — πέλοντο δ' ἄρ' οἱ μὲν ἐς ἄγρην οἱ δ' ἐς δυσμενέας. 393; ἐπ' vulgo; ἐς P. Hoc loco ἐς accipiendum est. Ἐς enim, quod de fine intellegitur, decies quinque invenitur, cum tale ἐπὶ c. acc. sexies solum in Posthomeris occurrat. Accedit, quod similis lectio in Posthomeris est in versu κq 24 ἔσσετ' ἀγειρομένοιισιν ἐδωδὴ ἐς κόρον, i. e. wird gereichen. Præterea sequuntur verba ἐς δυσμενέας quae eodem modo pendent de πέλοντο atque ἐς ἄγρην. Quod vero gravissimum est, iam cognitum habemus optimo codice P ἐς tradi. Haec habui de praefereendo ἐς, quae dicerem.

<sup>18)</sup> εq 59 — ἀέξετο δ' ἐς μέγα ἔργον. δ' ἐς A et vulgo, δὲ h, k<sup>1</sup>, hw. Koechlyus, qui scribit δὲ, nonnullos locos proferit: βq 470 ἐπεὶ μέγα κίνυτο ἔργον, κq 620 μέγα δ' Ἄρεος ἔργον ὀρώρει, μq 359 μᾶλα γὰρ μέγα ἔργον ἐτύγθη; sed his locis ἀέξετο non exstat. In versu autem μq 145, quem idem k affert „ἀέξετο δ' ἱερὸν ἔργον“ desideratur μέγχι. Inde his exemplis allatis nisis in versu εq 59 scribat δὲ non licet. Potius proferenda sunt exempla ut εq 264 μέγεθος δ' εἰς οὐδὲν ἀέξει et αq 459 πόνος ἐς μέγα κάρτος θυμὸν ἀνέζησε. Si cum his duobus locis comparatur εq 59, dubium esse non potest, quin ἐς traditum tenendum sit.

μόθον οὐκέτ' ἐμμενον, μq 31 ἐνιπρήσαι δ' ἄρα πάντα ἐς κλισίην,<sup>19)</sup> ζq 501 οὐδ' ἐμπαλιν ἰθύνασθαι ἐς πλόον.

Tale eis ἐς in eam. Hom. saepe invenitur Call. Ep. 46, 5. Apud Bacch. et Her. hunc usum non inveni.

Xen. An. 1. 9, 16; 2. 6, 36; 6. 5, 4. Hell. 6. 1, 8. Pl. Alc. 1, 111. Lach. 181, b. Gorg. 491, b. Dem. 3, 1 sim.

#### 11. De tempore.

a) Usque-ad, de tempore. Tale eis (ἐς) saepius coniunctum est cum ἄχρις vel μέχρις. ζq 177 ἄχρις ἐς ἡῶ, μq 235 μέχρις ἐς ἡῶ; eadem sunt ιq 528,<sup>20)</sup> κq 259. βq 373 ἐς ὑστέρτιον δόλον ἄγρης, δq 427 ἐς σπόρον ἄλλον ἰκέσθαι, ηq 84 πανόλβιος οὐ τις ἐτύχθη ἐς τέλος.

b) Significatur spatium quoddam temporis: βq 504 eis ἐνιαυτόν.

Ad a) cf. Hom. τ 424. Ad b) cf. Hom. T 32, Call. V, 107, VI, 6, 123 sim. Apud Bacch. ii loci, qui ad tempus revocantur, dubii sunt.

c) eis ὁ κα(ν) usque eo-dum, donec. βq 30, 74, 89, ηq 496, ιq 279, κq 15, 327, 376, μq 40, 336, ζq 219. Hic usus non solum apud poetas, sed etiam scriptores saepe occurrit.

<sup>19)</sup> μq 30 sqq. -- ἐνιπρήσαι δ' ἄρα πάντες ἅς κλισίας: ita z scribit. πάντα ἐς κλισίην A M P, π. ἐν κλισίῃς r t; Optimi codices M P et deterior liber manuscriptus A tradunt πάντα ἐς κλισίην, quae lectio defendi potest. Verba enim πάντα ἐς κλισίην Germanice significant: „Alles in Bezug auf das Zelt, das Zeltzeug, die ganze Zeltaufrüstung“. At eo nos offendi quispiam dixerit, quod articulus „τὰ“ deest. Verum quidem est, ei qui lingua soluta utitur, scribendum esse „πάντα τὰ ἐς κλισίην“. Tamen nisi licentia poetae aliud non est, si Quintus scripsit πάντα ἐς κλισίην. Praeterea, si locos spectamus, Quintum voci πᾶς omnino articulum non tribuere invenimus, quod ex his exemplis discas: βq 129 πᾶσαν ἀπ' Ὀκεανοῦ κλέυθον, 343 πάντες ἐταῖροι 550 πάντες ἀήται, γq 137 πάντες Οὐρανόινους, εq 75 πάντες ἀθάνατοι, 132 πᾶς μετ' ἀστροῖσι, ζq 224 ἐσίνετο πᾶσαν ἁλωήν, ηq 459 καταφθινύθει δ' ἄρα πάντα ἦν, ιq 35 πάντας Ἀχαιοῦς, λq 487 συνέχευε δὲ πάντα ὅστέα, μq 5 πάντα σήμαθ'· νq 432 καίοντο δὲ πάντα Ἀντιμάχῳ μέλαθρα, ζq 83 μύροντο . . πάντες ἐνκυλοι. Inde etiam legi posse πάντα ἐς κλισίην apparet. Quamquam eadem lectio in Posthomericis alibi non occurrit, attamen alii loci, ubi eis talem sententiam praebet, inveniuntur ut βq 432, θq 183, 280, λq 77, 366, 446, ζq 501. Ex eo efficitur, ut etiam lectio πάντα ἐς κλισίην retineatur liceat.

<sup>20)</sup> ιq 528 αὐτὰρ ὅ γ' ἀσπασίως κατελέξατο μέχρις ἐς ἡῶ. ἐπ' A; ἐς P. Uno tantum loco Posthomericorum ἐπὶ c. acc, ubi de tempore accipiendum est, coniungitur cum μέχρις: ζq 290 κοῖτον ἔλοντο μέχρις ἐπ' ἡριγένειαν. Ceteris huius modi locis μέχρις vel ἄχρις adiungitur voci ἐς. Sunt hi loci: ζq 177, ηq 235, κq 259. Inde, praesertim cum ἐς optimo codice P tradatur, ἐπ' abiciendum esse apparet.

#### Εἰς (ἐς).

Motio fit medias in res vel medios in homines: Κατέδυσαν ἐς ὑψίπυλον πτολίεθρον. Ὅρρ' ἀφίκωμαι ἐς ψύλλακας.	108
Motio fit de loco inferiore in superiorem vel de loco super. in infer: Ἐς οὐρανὸν εἶμι. Ἐς ἕλα δυσάμενοι.	39
Motio fit ad rem vel hominem: Ἐς δ' ἄρα νῆας ἴκοντο. Ἴκονεν ἐς Εὐρύπυλον.	111

Motio fit in superficiem rei et de iis, quae moventur a parte inferiore ad superiorem et de iis, quae moventur de hac ad illam partem: 'Ες θούν ἄρμα θορών. 'Ες γαῖαν κατέχευεν ἀπείρονα καρπόν.	16
Εἰς (ἐς) valet „versus“: 'Ες ἱερὸν αἰπὺ τετραμμένος.	12
Εἰς valet „erga“: Νόος δέ τοι ἤπιος ἔστω ἐς τε φίλους ἐτάρους, ἐς θ' οὐδέας ἐς τε γυναῖκας.	3
Εἰς de modo accipiendum est: 'Ες ἰθὺ γὰρ ἔπατο πῆμα.	1
Significatur opus, ad quod aliquis se convertit: 'Ες ὀρχηθμόν Χάριτες τράποντο.	5
Εἰς de fine intellegendum est: Οἱ δ' ἐς πλόν ἐντύνοντο.	17
Significatur eventus rei: 'Αέξετο δ' ἐς μέγα ἔργον.	10
Significatur id, ad quod aliquid pertinet: 'Ες μῶθον ἰσοφρίζειν.	8
De tempore. a) Usque-ad: 'Αχρὶς ἐς ἡῶ.	7
b) Spatium temporis: Εἰς ἐνιαυτόν.	1
c) Usque eo-dum, donec: εἰς ὃ κεν.	11
	349
. Tmesis .	2
	351

(Reliqua pars anno insequente edetur.)

